

appareil téléphonique ils pourront utiliser en cas d'urgence - il peut s'agir du téléphone d'un voisin ou d'une cabine publique située près de la maison.

Keep your appointment book in safe custody at all times. Such information assists terrorists in determining where you will be at a particular time, the route you will take, and also when you will be absent from home.

Gardez toujours votre carnet de rendez-vous en lieu sûr. Ce carnet renseigne les terroristes sur vos allées et venues, sur l'endroit où vous serez à une heure donnée, sur la route que vous prendrez ainsi que sur la durée de votre absence de la maison.

Do not go to the same restaurant or place of entertainment consistently as this establishes a pattern which will become obvious to any persons who may have you under surveillance. On occasions, it may also be prudent to make reservations in the name of another member of your party.

Ne fréquentez pas constamment le même restaurant ou la même salle de spectacle, car cela reflète une habitude que toute personne surveillant vos faits et gestes ne manquera pas de remarquer. Parfois, il serait également prudent de réserver des places au nom d'un autre membre de votre groupe.

Should you or your family receive any anonymous calls or threats, report them to the Post Security Officer.

Si votre famille ou vous-même recevez des appels ou des menaces anonymes, n'hésitez pas à en avvertir l'agent de sécurité de la mission.

Husbands and wives should keep each other informed about their itineraries and whereabouts.

Les maris et leurs femmes devraient se tenir respectivement au courant de leurs itinéraires ainsi que de leurs allées et venues.

Don't attend appointments with unknown persons.

N'acceptez pas de rendez-vous des inconnus.

When on foot, travel in pairs or in groups.

Lorsque vous êtes à pied, marchez deux à deux ou en groupes.

Walk on brightly lighted, well-travelled streets as much as possible. If you must take a poorly lighted street, walk near the curb or in the middle of the road - well away from shrubbery, dark doorways and other places of concealment.

Marchez autant que possible dans des rues bien éclairées et habituellement fréquentées. Si vous devez emprunter une rue faiblement éclairée, marchez sur le bord du trottoir ou au milieu de la route en vous éloignant des bosquets, des entrées sombres et d'autres cachettes.